

Bản án số: 25/2021/HS-ST  
Ngày: 29/7/2021

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MINH HOÁ, TỈNH QUẢNG BÌNH**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Minh Toàn

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Ông: Đinh Hồng Sâm

Bà: Cao Thị Thu Nga

***- Thư ký phiên tòa:*** Bà Vũ Thị Hà – Thư ký Toà án nhân dân huyện Minh Hoá.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Minh Hoá tham gia phiên tòa:*** Bà Cao Thị Mỹ Hoa - Kiểm sát viên.

Ng V S ( Tên gọi khác: Không ), sinh ngày: 20 tháng 10 năm 1981 tại: Xã Qu Th, huyện Th H, tỉnh H D. Nơi cư trú: Thôn D X, xã Qu Th, thành phố H D, tỉnh H D; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hoá: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Ngu V T ( đã chết ) và bà Ng Th B, sinh năm 1944; có vợ là Ph Th Y, sinh năm 1983 và 02 người con; tiền sự: Không; tiền án: Không. Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn Cấm đi khỏi nơi cư trú kể từ ngày 09 tháng 04 năm 2021 cho đến nay, có mặt.

\* Người bị hại: Anh L A T – sinh năm 1978

Địa chỉ: Tiểu khu 2, thị trấn Đ L, huyện T H, tỉnh Q B. Có mặt

\* Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

1. Công ty TNHH MTV vận tải thương mại H Đ

Người đại diện: Ông P V T – sinh năm 1971

Địa chỉ: Thôn C, xã L X, huyện B G, tỉnh H D. Vắng mặt

2. Anh Ng Th Gi – sinh năm 1985

Địa chỉ: Thôn S Ph, xã Ph H, huyện T H, tỉnh Qu B Vắng mặt

\* Người làm chứng:

Anh L V H – sinh năm 1982

Địa chỉ: Tiểu khu 2, thị trấn Đ L, huyện T H, tỉnh Q B. Vắng mặt

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10 giờ 30 phút, ngày 14/12/2020, Ng V S điều khiển xe ô tô đầu kéo mang biển kiểm soát 34C – 131... kéo theo sơ mi rơ móc biển kiểm soát 34R – 014... lưu thông trên Quốc lộ 12A theo hướng từ cửa khẩu Quốc tế Ca L đi Kh V. Khi đến Km 135 + 340 Quốc lộ 12A thuộc địa phận xã D H, huyện M H, tỉnh Qu B, thì gặp 01 xe ô tô mang biển số U2 – 82.. kéo theo rơ móc UN – 26.. do L V H, sinh năm 1982 ở Tiểu khu 1, thị trấn Đ L, huyện T H, tỉnh Q B điều khiển và 01 xe ô tô khác . S điều khiển xe ô tô đi qua phần đường dành cho xe ngược chiều để vượt 02 xe đi cùng chiều nói trên thì va chạm với xe ô tô biển kiểm soát 73C – 110... do Ng Th Gi, sinh năm 1985 trú tại xã Ph H, huyện T H điều khiển đi theo hướng ngược lại. Hậu quả: 02 xe bị hư hỏng, không có thiệt hại về người và hàng hóa trên xe. Tiến hành đo nồng độ cồn của Ng V S và Ng Th Gi là: 0.000 mg/L.

Kết quả khám nghiệm hiện trường: Đoạn đường xảy ra tai nạn là đoạn đường dốc, cong cua, rải thảm nhựa, giữa đường là vạch kẻ liền chia thành hai phần cho hai hướng xe chạy ngược chiều nhau, hai xe tai nạn nằm phần đường bên trái theo chiều đi từ Ch L về Kh V.

Kết quả khám nghiệm phương tiện: xe ô tô đầu kéo mang biển kiểm soát 34C – 131... và xe ô tô biển kiểm soát 73C – 110... bị hư hỏng, kỹ thuật an toàn phương tiện không kiểm tra được. Đầu kéo sơ mi rơ móc 34R – 014... chở hàng hóa là nhãn tươi có kẹp chì của Cơ quan Hải quan không bị thiệt hại gì, sau khi khám nghiệm đã được trả cho Ng V S.

Tại bản kết luận giám định số 16/GĐ-PC09 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Bình kết luận: Đã xảy ra va chạm giữa xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131.. với xe ô tô tải BKS 73C – 110.... Logo phía trước trên đầu xe, bên trái ốp tản nhiệt đầu xe, phía trước thành xe bên trái, bên trái ba đờ xóc trước xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131... đã va chạm với chữ “M” của dòng chữ “CTY NAM ANH” ở phía trước ốp đầu xe, phía trước bên phải ốp mặt nạ đầu xe, bên phải ốp tản nhiệt, bên phải ba đờ xóc trước xe ô tô tải BKS 73C – 110... theo hướng từ trước ra sau, từ phải sang trái so với trục chuyển động của xe ô tô tải BKS 73C – 110.... Không đủ cơ sở kết luận tốc độ của xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131... và xe ô tô tải BKS 73C – 110... khi xảy ra tai nạn.

Tại bản kết luận giám định tư pháp số 09/GĐTP và số 11/GĐTP ngày 19/4/2021 của Sở giao thông vận tải tỉnh Quảng Bình kết luận xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131... và xe ô tô BKS 73C – 110... hiện tại bị hư hỏng, không đảm bảo điều kiện kỹ thuật

hoạt động tham gia giao thông, trước khi xảy ra tai nạn không kiểm tra và không xác định được về kỹ thuật an toàn phương tiện khi tham gia giao thông.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 07/KLĐG-HĐĐG ngày 30/03/2021 của Hội đồng định giá tài sản trong Tổ tụng hình sự huyện Minh Hóa kết luận:

- Xe ô tô tải biển kiểm soát: 73C – 110... phân bị hư hỏng, thiệt hại tại thời điểm bị tai nạn giao thông là: 126.555.000 đồng.

- Xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát: 34C – 131... phân bị hư hỏng, thiệt hại tại thời điểm bị tai nạn giao thông là: 7.800.000 đồng.

Tổng cộng bị thiệt hại là: 134.355.000 đồng (Một trăm ba mươi tư triệu ba trăm năm mươi lăm nghìn đồng).

Vật chứng vụ án:

Quá trình điều tra Cơ quan Cảnh sát điều tra đã tạm giữ:

- 01 (Một) xe ô tô tải biển kiểm soát 73C – 110..., xe đã bị hư hỏng.

- 01 (Một) giấy chứng nhận đăng ký xe ô tô số 026715 biển số đăng ký mang tên L A T, biển số đăng ký 73C – 110... do Phòng cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Bình cấp ngày 16/4/2020.

- 01 (Một) giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số 0971063. Biển số đăng ký 17C – 095... do công ty cổ phần đăng kiểm xe cơ giới Hải Dương cấp ngày 13/02/2020.

- 01 (Một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô và Giấy chứng nhận bảo hiểm tự nguyện xe ô tô số: 200125956. Số biển kiểm soát 73C – 110... do tổng công ty CP bảo hiểm Bưu điện cấp ngày 26/4/2020.

- 01 (Một) Giấy phép lái xe hạng FC số 440109001180 mang tên Ng Th Gi do Sở giao thông vận tải tỉnh Nghệ An cấp ngày 07/8/2020, có giá trị đến ngày 07/08/2025.

- 01 (Một) Xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát 34C – 131..., xe đã bị hư hỏng.

- 01 (Một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số: 3723715. Biển số đăng ký 34C – 131..., do công ty Cổ phần đăng kiểm xe cơ giới tỉnh Hải Dương cấp ngày 05/11/2020.

- 01 (Một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số: 3723716. Biển số đăng ký 34R – 014..., do công ty Cổ phần đăng kiểm xe cơ giới tỉnh Hải Dương cấp ngày 05/11/2020.

- 01 (Một) Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô biển kiểm soát: 34C – 131....

- 01 (Một) Giấy phép lái xe hạng E, FC số 30091302103 mang tên Ng V S do Sở giao thông vận tải tỉnh Hải Dương cấp ngày 07/12/2016, có giá trị đến ngày 07/12/2021.

Về trách nhiệm dân sự:

Về phần thiệt hại xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát: 73C - 110... Ng V S và đại diện Công ty TNHH MTV thương mại H Đ đã bồi thường cho L A T là chủ xe ô tô Biển kiểm soát 73C – 110... số tiền: 126.000.000 đồng, người bị hại không có yêu cầu gì thêm về phần dân sự.

Về phần thiệt hại xe ô tô biển kiểm soát 34C – 110..., đại diện Công ty TNHH MTV thương mại H Đ có biên bản thỏa thuận không yêu cầu Ng V S bồi thường thiệt hại.

Cáo trạng số 22/CT-VKSMH ngày 12/7/2021 Viện kiểm sát nhân dân huyện Minh Hóa quyết định truy tố bị cáo Ng V S về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” quy định tại điểm d khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quyết định truy tố cũng như đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm d khoản 1 Điều 260; điểm b, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 35 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 xử phạt bị cáo Ng V S số tiền từ 40 triệu đồng đến 60 triệu đồng.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Minh Hóa, Viện kiểm sát huyện Minh Hóa, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội: Ng V S có giấy phép lái xe theo quy định nhưng khi tham gia giao thông đã điều khiển xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131... kéo theo sơ mi rơ moóc BKS 34R - 014... đi sang phần đường dành cho xe ngược chiều gây tai nạn cho xe ô tô BKS 73C – 110... gây thiệt hại tài sản là 126.555.000 đồng.

Hành vi của Ng V S đã vi phạm khoản 2, khoản 5 Điều 14 luật giao thông đường bộ.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận hành vi của mình. Lời nhận tội đó phù hợp với lời khai người làm chứng, người bị hại và các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ về thời gian, địa điểm, hiện trường mà bị cáo gây tai nạn, ý kiến của Kiểm sát viên. Do đó đủ cơ sở để khẳng định bị cáo Ng V S phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” được quy định tại điểm d khoản 1 điều 260 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

[3] Hội đồng xét xử xét thấy hành vi của Ng V S thực hiện với lỗi vô ý do câu thả khi tham gia giao thông, chấp hành luật giao thông kém gây ra tai nạn gây hậu quả nghiêm trọng đến tài sản của người khác. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội cần áp dụng điểm d khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 để lên cho bị cáo một mức án tương xứng với hành vi phạm tội mà bị cáo gây ra.

Tuy nhiên hội đồng xét xử cần xem xét cho bị cáo phạm tội lần đầu, quá trình điều tra và tại phiên tòa đã khai báo thành khẩn. Sau khi gây tai nạn đã có trách nhiệm bồi thường cho anh L A T số tiền 126.000.000 đồng được người bị hại có đơn đề nghị miễn truy cứu trách nhiệm hình sự đối với bị cáo. Vì vậy cần áp dụng các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 35 Bộ luật hình sự áp dụng hình phạt tiền là phù hợp.

[4] Vật chứng vụ án: Sau khi xác định chủ sở hữu, ngày 18/3/2021 cơ quan cảnh sát điều tra đã trả lại cho anh L A T gồm: 01 (Một) xe ô tô tải biển kiểm soát 73C – 110..., xe đã bị hư hỏng; 01 (Một) giấy chứng nhận đăng ký xe ô tô số 026715 biển số đăng ký mang tên L A T, biển số đăng ký 73C – 110... do Phòng cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Bình cấp ngày 16/4/2020; 01 (Một) giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số 0971063. Biển số đăng ký 17C – 095... do công ty cổ phần đăng kiểm xe cơ giới Hải Dương cấp ngày 13/02/2020; 01 (Một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô và Giấy chứng nhận bảo hiểm tự nguyện xe ô tô số: 200125956. Số biển kiểm soát 73C – 110... do tổng công ty CP bảo hiểm Bưu điện cấp ngày 26/4/2020.

Trả lại cho anh Ng Th Gi: 01 (Một) Giấy phép lái xe hạng FC số 440109001180 mang tên Ng Th Gi do Sở giao thông vận tải tỉnh Nghệ An cấp ngày 07/8/2020, có giá trị đến ngày 07/08/2025.

Ngày 25/5/2021 trả lại cho anh P V T gồm: 01 (Một) Xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát 34C – 131.66, xe đã bị hư hỏng; 01 (Một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số: 3723715. Biển số đăng ký 34C – 131..., do công ty Cổ phần đăng kiểm xe cơ giới tỉnh Hải Dương cấp ngày 05/11/2020; 01 (Một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ số: 3723716. Biển số đăng

ký 34R – 014..., do công ty Cổ phần đăng kiểm xe cơ giới tỉnh Hải Dương cấp ngày 05/11/2020; 01 (Một) Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô biển kiểm soát: 34C – 131....

Việc xử lý vật chứng của cơ quan điều tra đảm bảo theo quy định của pháp luật.

Đối với 01 (Một) Giấy phép lái xe số 30091302103 mang tên Ng V S, hạng E, FC do Sở giao thông vận tải tỉnh Hải Dương cấp ngày 07/12/2016, có giá trị đến ngày 07/12/2021 cần áp dụng điểm b khoản 3 Điều 106 bộ luật tố tụng hình sự để trả lại cho Ng V S

[5] Về trách nhiệm dân sự: Ng V S đã bồi thường cho anh L A T số tiền 126.000.000 đồng. Anh L A T không yêu cầu gì thêm.

Đối với thiệt hại của xe ô tô đầu kéo BKS 34C – 131... số tiền 7.800.000 đồng ông Phạm Văn Toàn đại diện công ty TNHH MTV vận tải thương mại H Đ tự thỏa thuận không yêu cầu bồi thường.

Án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên:

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Tuyên bố bị cáo Ng V S phạm tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”

Căn cứ điểm d khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 35 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt bị cáo Ng V S 40 triệu đồng ( Bốn mươi triệu đồng).

2. Về vật chứng vụ án:

Áp dụng điểm b khoản 3 Điều 106 bộ luật tố tụng hình sự trả lại cho Ng V S:

01 (Một) Giấy phép lái xe số 30091302103 mang tên Ng V S, hạng E, FC do Sở giao thông vận tải tỉnh Hải Dương cấp ngày 07/12/2016, có giá trị đến ngày 07/12/2021.

Theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 15/7/2021 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Minh Hóa.

3. Án phí: Bị cáo Ng V S phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai có mặt bị cáo, người bị hại, vắng mặt người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan

Tuyên bố bị cáo, người bị hại có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (29/7/2021).

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn trên kể từ ngày nhận bản sao bản án hoặc ngày niêm yết bản án tại nơi cư trú.

***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh Quảng Bình;
- Công an huyện Minh Hoá;
- VKSND huyện Minh Hoá;
- VKSND tỉnh Quảng Bình;
- Chi cục THADS huyện Minh Hoá;
- Bị cáo;
- Người bị hại;
- Sở tư pháp tỉnh Quảng Bình;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

( đã ký )

**Nguyễn Minh Toàn**

**HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**HỘI THẨM NHÂN DÂN      THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**









